

Barnebøker for Norge

barnebokker.no

Những cảm xúc / Følelser

Skrevet av: Clare Verbeek, Thembani Diadia,

Zanele Buthelezi

Illustrert av: Kathy Arbuckle

Oversatt av: Nana Trang (vi), Olav Sigmond (nb)

Denne fortellingen kommer fra African Storybook (africanstorybook.org) og er videreformidlet av Barnebøker for Norge (barnebokker.no), som tilbyr barnebøker på mange språk som snakkes i Norge.

Dette verket er lisensiert under en Creative Commons Navngivelse-Ikkekommersiell 3.0 Internasjonal Lisens.

<https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0/deed.no>

Những cảm xúc

Følelser



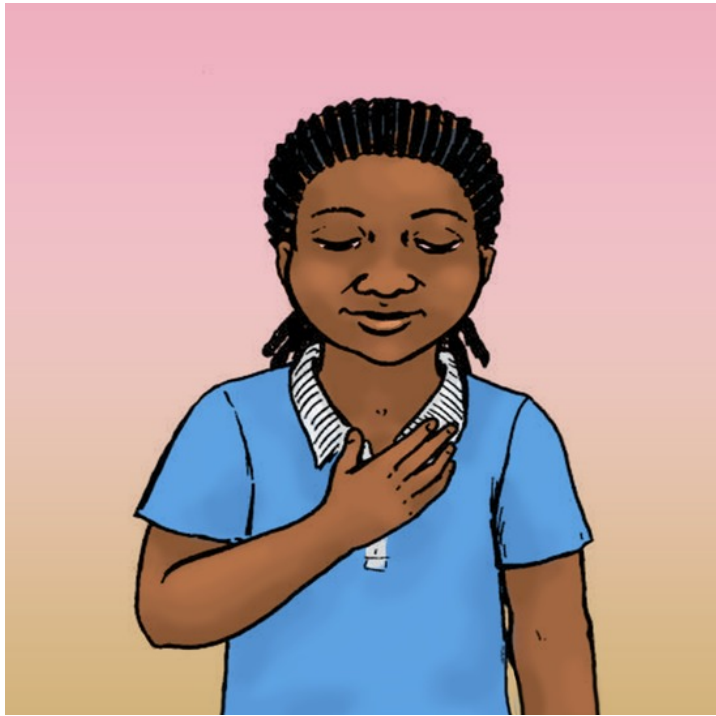
✎ Clare Verbeek, Thembani Diadia, Zanele Buthelezi

👤 Kathy Arbuckle

📖 Nana Trang

🗣️ vietnamesisk / bokmål

📊 nivå 1



Tim tôi chứa đựng rất nhiều
cảm xúc.

...

Hjertet mitt føler mange ting.



Và tôi cảm thấy được yêu
thương trong vòng tay mẹ.

...

Jeg føler at mamma er glad i
meg når hun gir meg en klem.



Tôi cảm thấy hạnh phúc bởi
những câu chuyện đêm khuya
của bà nội.

...

Jeg blir glad når bestemor
forteller oss historier om
kvelden.



Tôi tha hồ nghịch ngợm khi
chơi với bạn tôi.

...

Jeg føler meg tøysete når jeg
leker med vennene mine.



Tôi cảm thấy buồn khi biết bố
vất vả vì vấn đề tài chính.

...

Jeg blir trist når pappa sier at
han ikke har penger.